

„Mermaid Magic“

Sirène enchantée • Sirena magica
Zeemeermin Magie • Magisk havfrue



KREATIV TIPP

1. Textvorlage schreiben oder ausdrucken und zwischen die Stofflagen legen. (funktioniert bei hellen Stoffen)
2. Text mit dem Textil Glitzer Pen nachschreiben. Trocknen lassen und bügelfixieren.

ASTUCE CRÉATIVE

1. Écrire ou imprimer le document texte et placer entre les couches de tissu. (fonctionne avec des tissus clairs)
2. Écrire le texte avec le stylo paillettes textile. Laisser sécher et fixer en passant le fer.

CREATIEVE TIPS

1. Een voorbeeldtekst schrijven of uit printen en tussen de lagen stof leggen. (geschikt voor lichtgekleurde stoffen)
2. Een tekst met de Textil Glitzer tube rechtstreeks op de stof schrijven, laten drogen en met een strijkijzer fixeren.



CREATIVE TIP

1. Write or print the text template and place it between the fabric layers. (works only with light fabrics)
2. Trace text with the textile glitter pen. Allow to dry and set by ironing.

PICCOLO CONSIGLIO CREATIVO

1. Stampare o scrivere un modello di testo e sistemare lo stesso tra i vari strati di tessuto. (funziona su tessuti chiari)
2. Ricalcare il testo con il pennetto glitter per tessuti. Lasciare asciugare e fissare con il ferro da stirio.

KREATIVT TIP

1. Skriv eller print et tekstoplag og placér det mellem stoflagene (fungerer godt ved lyse tekstiler).
2. Skriv teksten efter med Tekstilglimper-pennene. Lad skriften tørre og stryg den derefter fast.

[DE] **Textil-Glitzer** ist eine cremige Textilmalfarbe mit fein funkeln dem Glitter. Sie lässt sich sauber und einfach verarbeiten. Das milchige Aussehen der feuchten Farbe verschwindet beim Trocknen.

- Für alle Textilien mit bis zu 20% Synthetikanteil.
- Textilien ohne Weichspüler vorwaschen.
- Gestaltete Textilien sind nach 72 Stunden bis 30°C waschbar.

[EN] **Textile glitter** is a creamy textile paint with fine sparkling glitter. Can be applied cleanly and easily. The milky appearance of the wet paint disappears when it dries.

- Suitable for all fabrics with up to 20% synthetic fiber content.
- Wash new fabrics without softener before designing.
- After 72 hours, designed fabrics are washable at a temperature of up to 30 °C/86 °F.

[FR] **Paillettes textile** est une peinture textile crémeuse aux fines paillettes scintillantes. Son usage reste simple et propre. L'aspect laitueux de la peinture humide disparaît au séchage.

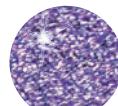
- Pour tous les textiles ayant une part synthétique allant jusqu'à 20%.
- Ne pas utiliser d'adoucissant.
- Après 72 heures, les textiles façonnés sont lavables à 30 °C.



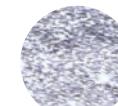
Hellblau / Light blue
Bleu clair / Celeste
Lichtblau / Lyseblå



Hellgrün / Light green
Vert clair / Verde chiaro
Lichtgroen / Lysegren



Lila / Lilac
Pourpre / Porpora
Purper / Lilla



Silber / Silver
Argent / Argento
Zilver / Sølv

[IT] Questi **glitter per tessuti** sono appositi colori tessili particolarmente cremosi con glitter scintillanti. Sono facili e precisi da utilizzare. L'aspetto lattiginoso del colore ancora fresco, sparisce una volta asciugato.

- Idoneo per tutti i tessuti con massimo 20% di fibra sintetica.
- Non usare ammorbidente.
- Dopo 72 ore, i tessuti decorati possono essere lavati ad una temperatura fino a 30°C.

[NL] **Textiel Glitter** is een crème-achtige textielverf met fijne glitterdeeltjes. De verf kan met de punt van de tube nauwkeurig en gemakkelijk opgebracht worden. De verf ziet er ietwat melkachtig uit als deze nog nat is. Dat effect verdwijnt na het drogen.

- Geschikt voor alle textiel met max. 20% synthetische vezels.
- Alle textiel vóór gebruik zonder wasverzachter voorwassen.
- Het bewerkte textiel kan na 72 uur op max. 30°C gewassen worden.

[DK] **Tekstilglimmer** er en cremet tekstilfarve med fint glitrende glimmer. Den er ren og nem at anvende. Det mælkeaagtige udseende forsvinder efter torringen.

- Til alle tekstiler med op til 20% syntetisk andel.
- Vask først stoffet uden blodgøringsmiddel.
- Færdigt designede tekstiler kan vaskes efter 72 timer ved 30°C.

Made in Germany

9013 295 00



Viva Decor GmbH
Creative Color Company
D-32108 Bad Salzuflen
+49 (0) 52 22 / 3 63 36-0
www.viva-decor.de

Textilfarbe mit magischem Mermaid-Glitter

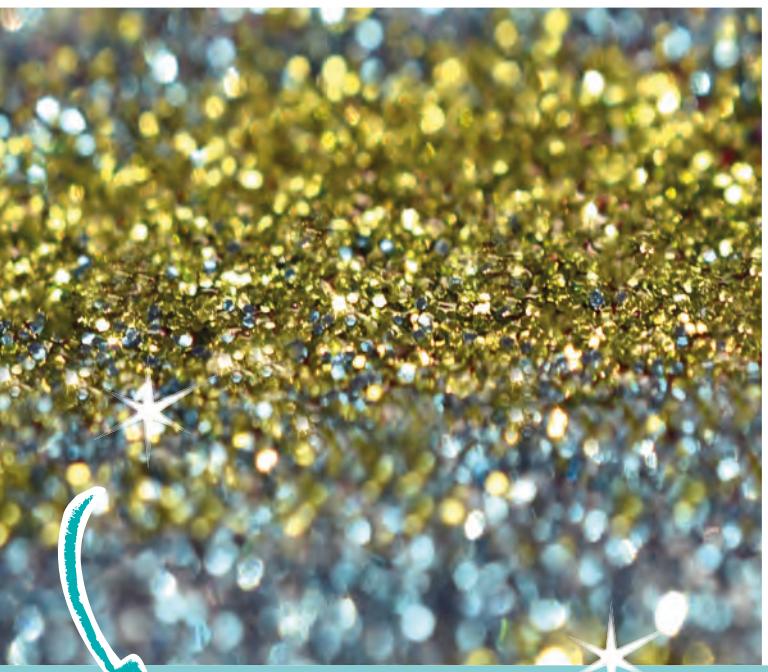
Fabric paint with magic mermaid glitter

Peinture textile avec les paillettes sirène enchantée

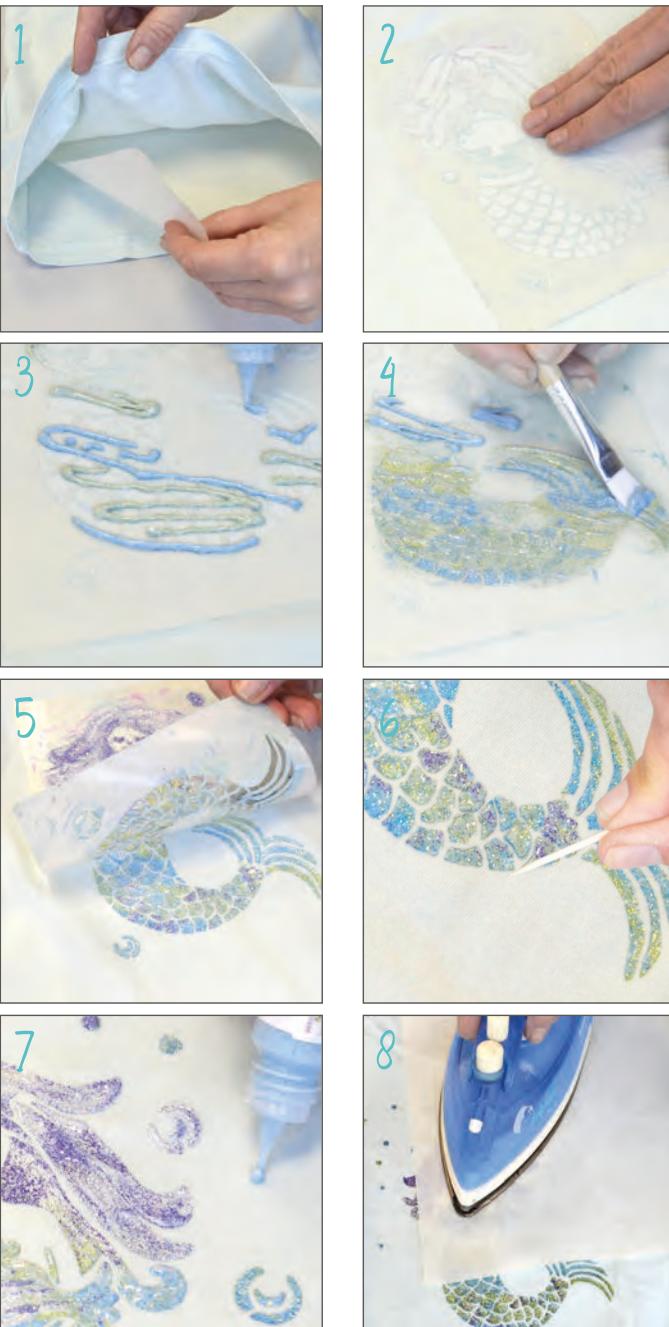
Colori tessili con glitter per la realizzazione di sirena magica

Textielverf met magische zeemeermin glitters

Tekstilfarve med magisk havfrue-glimmer



Glitter-Effekt nach dem Trocknen
Glitter effect after drying
Effet paillettes après séchage
Effetto scintillante una volta asciuttato
Glittereffect na het drogen
Glimmereffekt efter tørring



Textil Glitzer verarbeiten

- 1: Backpapier -als Schutzschicht zwischen die Stofflagen legen.
- 2: Die Schablone platzieren.
- 3: Textil Glitzer aus dem Pen auftragen.
- 4: Farbe mit dem Pinsel verteilen.
- 5: Schablone abnehmen, solange die Farbe noch feucht ist und sofort mit kaltem Wasser reinigen.
- 6: Sollte etwas Farbe unter die Schablone gelassen sein, lassen sich kleine Stellen mit einem Zahntocher gut aussäubern.
- 7: Einzelne Highlights setzen.
- 8: Bügelfixieren bei **mittlerer Temperatur** ohne Druck.

Traitement des Paillettes textile

- 1: Placer le papier sulfurisé entre les couches de tissu - pour protéger.
- 2: Placer le pochoir.
- 3: Appliquer les paillettes textile avec le stylo.
- 4: Répartir la peinture avec le pinceau.
- 5: Retirer le pochoir pendant que la peinture est encore humide et nettoyer immédiatement à l'eau froide.
- 6: Si un peu de peinture s'est glissée sous le pochoir, de petits endroits peuvent être nettoyés au cure-dent.
- 7: Ajouter quelques points forts.
- 8: Mettre le fer à repasser à **température moyenne** sans vapeur.

Gebruiksaanwijzing Textiel Glitter

- 1: Bakpapier, als beschermingslaag, tussen de te bewerken lagen stof leggen.
- 2: Het sjabloon op de juiste plaats leggen.
- 3: Textiel Glitter rechtstreeks uit de tube aanbrengen.
- 4: De verf met het penseel verdeelen.
- 5: Het sjabloon eraf halen, terwijl de verf nog nat is en een reinig onmiddellijk met koud water.
- 6: Is er onverhoop toch wat verf onder de randen van het sjabloon gekomen, dan kun je de vlekjes prima bijwerken met een tandenstoker.
- 7: Hier en daar wat highlights aanbrengen.
- 8: Met een strijkkizer op de **middelste stand** fixeren, zonder te veel druk uit te oefenen.

How to use Textile glitter



- 1: Place parchment paper between the fabric layers as a protective layer.
- 2: Place the stencil on fabric.
- 3: Apply Textile glitter directly from the pen.
- 4: Spread paint with the brush.
- 5: Remove the stencil while the paint is still wet and immediately clean with cold water.
- 6: If some paint has spread under the stencil, you can correct small spots easily with a toothpick.
- 7: Add individual highlights.
- 8: Set paint by ironing at **medium temperature** without pressure.

Lavorazione dei Glitter tessili

- 1: Porre della carta forno come strato protettivo tra i vari strati di tessuto.
- 2: Posizionare lo stencil.
- 3: Applicare il glitter direttamente dal flacone.
- 4: Stendere il colore con il pennello.
- 5: Rimuovere lo stencil finché il colore non si è ancora seccato e sciaccuato accuratamente sotto acqua fredda per pulirlo.
- 6: Nel caso un po' di colore fosse penetrato sotto allo stencil, queste piccole sbavature possono essere facilmente eliminate con l'ausilio di uno stuzzicadenti.
- 7: Apporre dettagli personali.
- 8: Fissare con il ferro da stiro a **temperatura media** e senza pressione.

Sådan bruges Tekstilglimmer

- 1: Læg bagepapir mellem stoflagene som beskyttelse.
- 2: Placer skabelonen.
- 3: Pæfar Tekstilglimmer med penslen.
- 4: Fordel farven med penslen.
- 5: Fjern skabelonen mens farven endnu er fugtig og umiddelbart ren med koldt vand.
- 6: Hvis der er løbet lidt farve ned under skabelonen, kan du fjerne små steder med en tandstikker.
- 7: Placer enkelte highlights.
- 8: Fikseres gennem strygning ved **middelempreatur** uden at presse.

